

Established 2002

Vol.18-47: November 21, 2021

제 1, 2, 3 RUTC 응답의 현장

237 치유 서밋



**미국, 남미, 렘넌트, 다민족 살리는
말씀운동을 구체적으로 실현하는 교회**

Church that specifically actualizes the word movement
to save America, Latin America, Remnants, and Multi-Ethnics

임마누엘 남가주 교회

Immanuel Church of Southern California

담임목사 장현태
Rev. Hyun Tae Jang

추수 감사 주일 예배

하나님은 영이시니 예배하는 자가 영과 진리로 예배 할지니라 (요한복음 4:24)

인도: 여주상 목사		AM 10:30
* 사도신경	사도신경	다같이
찬양	그 크신 하나님의 사랑 왕되신 주께 감사하세 은혜	찬양팀
대표기도		이한주 장로
성경 봉독	요한복음 13:1-11	인도자
특별 찬양		성가대
설교	하나님의 사랑	장현태 목사
성찬 및 세례식		장현태 목사
봉헌 기도		장현태 목사
헌금 찬양	588장 (통일 307장) 공중 나는 새를 보라	다같이
광고		장현태 목사
* 파송 찬양	주 다스리시네	다같이
* 축도		장현태 목사

*표는 일어서주세요.

* 다음 주 대표기도: 이용호 장로

* 헌금봉헌:(이번 주) 김현구 안수집사 (다음 주) 김요셉 안수집사

2부 예배

PM 1:00	
장소	교육관 1층 중고등부실
RUTC News	RUTC 뉴스
메시지	1부: 진정한 감사 회복은 모든 것 회복이다 (살전 5:16-18) 2부: 빛을 가지고 발하는 교회 (사 60:1-3) - 류광수 목사

수요 예배	금요 기도회
November 24, 2021	November 26, 2021
RCA 로 인해 쉽니다.	RCA 로 인해 쉽니다.

Thanksgiving Sunday Worship Service

God is spirit, and those who worship Him must worship in spirit and truth(John 4:24)

Presider: Rev. John Yeo

AM 10:30

* Confession of Faith Apostle' Creed Together

Praise The love of God is greater far
Give thanks to the Lord our God and King
It was Your grace Praise Team

Prayer Elder Han Ju Lee

Scripture Reading John
ヨハネの福音書 13:1-11 Presider
约翰福音
Juan

Special Praise Choir

Sermon The Love of God
神の愛
神的爱
El Amor de Dios Rev. Hyun Tae Jang

Holy Communion
& Baptism Ceremony Rev. Hyun Tae Jang

Offering Prayer Rev. Hyun Tae Jang

Offering Praise Hymn 588 (307)
See the birds that fly the heavens Together

Announcement Rev. Hyun Tae Jang

* Dispatch Praise Our God Reign Together

* Benediction Rev. Hyun Tae Jang

* Please stand up. *Next week Prayer: Elder Yong Ho Lee
*Next Offering Server: Ord. Deacon Joseph Kim

2nd Worship Service

PM 1:00

Location Educational Building 1F. Youth Room

RUTC TV RUTC News Watching

Message 1st Service: Restoration of Sincere Thanksgiving is the Restoration of Everything (1Th 5:16-18)
2nd Service: The Church that Has and Shines the Light (Is 60:1-3)
- Rev. Kwang Su Ryu

Multi-ethnic Worship

RUTC Worship (English) @ www.icsc.net (PM 2:00)

Praise Together

Message English: Rev. Yohan Seo

Wednesday Worship

Friday Prayer Meeting

November 24, 2021

November 26, 2021

No Worship Due to RCA

Senior Pastor Hyun Tae Jang

하나님의 사랑 요13:1-11

오늘은 추수 감사절로 지키는 날입니다. 성경은 유월절, 오순절, 수장절, 3 절기를 지키라고 말씀하고 있습니다. 유월절은 첫째 달 14일 저녁에 시작하고, 그 이후 7일간 무교절을 지킵니다. 어린 양의 피와 주님의 죽음을 상징하는 무교병이 언약입니다. 그 날 저녁에 430년 간의 노예 된 것에서 해방이 된 것을 잊지 말라는 메시지입니다. 지금도 이대로 됩니다. 오순절은 유월절 첫째 날로부터 시작하여 50일째 되는 날입니다. ‘너희가 가나안에 들어가면 이 날을 잊지 말고 매년 지키라’ 고 하셨는데, 1,500년 이후 예수님이 잡히시던 그 유월절, 그 날로부터 50일 되는 날에 성령님이 오셨습니다. 예언의 성취입니다. 그리고, 남은 한 절기가 수장절입니다. 수장절은 가을걷이를 하고 난 뒤에 하나님께 감사하는 날이며, 초막절이라고도 합니다. 7일간 초막에 거하게 해서 출애굽 한 조상들이 초막에 거한 것을 잊지 않게 하기 위함이었습니다. 출애굽을 잊지 말라는 메시지입니다. 우리도 올 한 해 동안 우리에게 주신 모든 응답의 열매에 대하여 감사하는 날이 되면 될 것입니다.

1. 하나님의 사랑

- 1) 오늘 본문은 예수님이 제자들의 발을 씻기시는 이야기입니다. 가장 천한 종의 모습을 보이시므로 당신의 사랑이 어떠한지를 설명하시고, 제자들에게도 다 이렇게 하라는 본을 보여 주신 것입니다. 사람의 마음을 얻는 방법은 내 마음을 주는 것입니다. 센 바람이 답이 아니고, 따뜻한 태양이 답이라는 이야기는 구원 받은 우리에게 시사하는 바가 큼니다.
- 2) 그리고 여기에는 또 하나의 중요한 메시지가 있습니다. 당신 자신을 종으로 희생하여 당신의 백성을 살리려 오셨다는 근본 메시지입니다. 막10:45 ‘인자가 온 것은 섬김을 받으려 함이 아니라 도리어 섬기려 하고 자기 목숨을 많은 사람의 대속물로 주려함 이니라’. 이것을 보여 주시는 것이 또한 이 세족식입니다.
- 3) 사랑으로 상대의 마음을 얻고, 복음을 전해야 할 우리가 하나님의 사랑을 이해하려면 이 부분을 먼저 이해해야 합니다. 몇 주 전에 본 마리아 같은 사람은 이 하나님의 사랑을 진정으로 이해한 사람으로 보입니다. 최고의 물품을 아낌없이 예수님의 발에 붓고, 자신의 손이 아니고 머리털로 발을 씻었습니다. 감히 손으로 씻어 드린다는 것은 상상도 못할 분이라는 것을 이미 알고 있었다는 뜻입니다.
- 4) 우리는 흔히 세족식이라고 하면 서로 사랑하고, 이해하고, 존경하고, 종으로 섬겨라는 메시지로 이해하고 있습니다. 너무나 당연한 것이고, 다 이렇게 해야 합니다. 그러나 이렇게 되기 위하여 필수적으로 우리 안에 되어져야 할 것이 있습니다. 예수님의 죽음과 그의 사랑을 이해하는 것입니다.
- 5) 복음을 알고 누리는 과정을 통해 이해 할 수 있습니다. 그리고 결국은 울인하기로 결심을 하게 되고, 마리아처럼 모든 것을 다 드리겠다는 결론에 도달을 하게 되는 것입니다. 바산 향유 하나가 문제가 아닙니다. 그런 것은 돈 있는 사람은 다 할 수 있습니다.
- 6) 손으로 씻어 드리는 것도 황송하여 머리털로 씻은 그 마음을 이해한다면 그가 무엇을 더 아낄 것이 있었겠느냐고 금방 이해하게 될 것입니다. 우리는 이 마음이 필요합니다. 그러면 사람뿐 아니라 세상의 만물을 다 사랑할 수 있게 될 것입니다. 우리도 이런 마음이 되어 우리 주위에 있는 모든 사람을 다 사랑하고, 복음의 문을 열고, 승리하는 은혜가 있기를 바랍니다. 이번 주는 우리 주위의 모든 사람을 사랑하는 주간이 되기를 바랍니다. 가족, 친구, 이웃에게 사랑을 실천하는 주간이 되길 바랍니다.

2. 하나님과 방향이 맞아야 한다

- 1) 가족, 친구, 이웃을 사랑 해도 하나님과 방향이 맞아야 합니다. 모세가 시내산에서 하나님의 말씀을 받은 것은 여러 가지 의미로 해석할 수 있겠으나, 분명한 것 한 가지는 모세 자신의 인생의 방향에 대하여 확실한 선을 긋는 순간이었다는 것입니다.
- 2) 그 전의 모세는 사실은 조금 방향이었습니다. 그는 이미 복음을 알고 있었고, 창3:15, 21 절 등 복음의 핵심적인 내용을 다 알고 있었습니다. 그런데도 그의 인생은 사실은 시작이 되지를 앓았고, 분명한 방향도 나오지 않았습니다.
- 3) 이것이 사실이라면 그에게는 분명한 기도 제목도 없었다는 말이 됩니다. 어려움에 있었기 때문에 기도는 많이 했을 것입니다. 이유야 무엇이든 모세는 하나님께 말씀을 받은 이후부터 인생의 방향이 나왔다는 것은 분명합니다.
- 4) 요셉도 마찬가지입니다. 그는 하나님으로부터 꿈을 받기 전에도 나이는 어리지만 상당한 영적 수준을 누리고 있었을 것입니다. 그는 아버지로부터 성경 이야기를 많이, 반복적으로 들었을 것이고, 야곱이 곁에 두고 일도 보내지 않고 채색 옷을 입히는 등 특별 대우를 할 만큼 요셉은 야곱의 눈에 다른 형제들과는 다른 영적인 무엇이 있었을 것입니다.
- 5) 그래도 그에게 꿈이 나타나기 전에는 자신의 인생의 미래에 대하여는 답이 나오지 않았습니다. 그런데 어느 날, 꿈이 난데없이 나타났고, 그 꿈은 그 시로부터 요셉의 인생의 방향이었고, 답이었고, 미래였습니다.
- 6) 우리에게도 이런 것이 필요합니다. 그래야 하나님과 통하고 맞게 됩니다. 그리스도 안에서 받은 많은 것으로 우리가 변화되어 우리의 눈이 하나님의 소원과 통해야 합니다.
- 7) 하나님이 주신 것은 모세에게도 237, 요셉에게도 237입니다. 아브라함은 부르실 때부터 237이었고, 노아는 홍수를 통해 이루어진 237을 혼자서 다 누렸습니다. 사도 바울은 처음부터 이방인, 곧 237이었고, 성경의 모든 인물들이 다 그랬습니다.
- 8) 우리가 이런 인물들과 같은 인생을 살려면 근본은 그리스도, 우리의 눈은 237이 되어야 합니다. 여기에 올인을 하겠다는 자연스런 결론이 나와야 하고, 내 인생 전체를 전부 다 하나님께 드리겠다는 고백이 나와야 합니다. 그러면 하나님은 이 모든 것을 다 주시는 것입니다.
- 9) 여기에는 하나님의 시간표가 있습니다. 그 때 하나님의 인도를 따라 되어질 것입니다. 그러나 지금은 나도 그렇게 해 주시라고 기도할 마음이 있어야 합니다. 그러면 하나님이 때를 주실 것입니다. 다니엘이 이 뜻을 정했고, 그것은 모든 순교자들의 기도이기도 했습니다.
- 10) 수장절을 맞아 다시 한 번 나를 구원의 열매가 되게 해 주신 것에 감사하고, 한 해 동안 주신 열매에도 감사하고, 하나님의 사랑으로 가족과 친구와 이웃을 사랑하기를 바랍니다. 그리고 모세나 요셉 등 성경의 모든 인물들 같이 하나님과 방향이 통하는 은혜가 다 있기를 바랍니다. 그리하여 약속하신 모든 것을 누리는 은혜가 충만하기를 바랍니다.

교회소식 Announcement

- 모든 예배는 홈페이지(www.icsc.net)와 유튜브 채널 ICSC Message에서 생방송으로 보실 수 있습니다.
All worship services are being broadcast live on the church website(www.icsc.net) and Youtube Channel @ ICSC Message

온라인 헌금 안내 Online Offering Guide



Venmo App

Recipient: ICSC Immanuel Church@Immanuel_Church

Zelle

Zelle Quick Pay

Search recipient Hanjoo Lee (417-660-9000)

실내에서는 마스크를 반드시 착용해주시기 바랍니다. Covid-19이 확산되지 않도록 성도님들의 협조 부탁드립니다.
Wearing masks inside of buildings is mandatory. We ask for your cooperation to prevent the spread of Covid-19.

교회 소식 및 행사 News & Events

- 이번 주 화요일부터 목요일까지 RCA가 진행됩니다. 카카오톡을 통해서 전달되는 스케줄에 따라서 참여해주시기 바라며, 등록하지 못한 분들은 교회에서 함께 메시지를 시청하실수 있습니다. RCA runs this Tuesday through Thursday. Please participate according to the schedule delivered through KakaoTalk, and those who have not registered can watch the message together at church.
- 2022년 새 해에 봉사할 남 선교회 및 각 교육부서 조직 명단을 사무실로 제출해 주시기 바랍니다. Please submit the group name list of officers of men's ministry and the education dept. who will serve for 2022.

교회 소식 및 행사 News & Events

- 최경희 권사님과 Lydia Jeglum 집사님의 친정 아버님, 고 박창호 집사님께서 11월 14일(주일)에 소천하셨습니다. 유가족들을 위해서 기도해 주시기 바랍니다.
Deacon Changho Park(Father of Senior Deaconess Linda Choi and Lydia Jeglum) has passed away last Sunday(11/14). Please pray for the bereaved family.

훈련 및 외부행사 Training & Events

- 2021년 제 18차 미주 렘넌트 대회(RCA)
 - 본 대회(Main Conference): 11월 23일(화) - 25일(목), 오후 4시, Zoom
 - 2가지 줌 플랫폼 / 2가지 이메일
 - 1) 줌 웨비나 플랫폼(Zoom Webinar Platform): 본 대회 메인 프로그램(오프닝/찬양/메시지/광고)
 - 이메일에 본부 로고와 웨비나 입장 버튼 포함
 - 2) 줌 이벤트 플랫폼(Zoom Event Platform): 특강, 전문별 미팅 및 포럼
 - 체크인 후 입장 가능: 등록 시 입장 티켓 이메일 발송(체크인 기간: 11월 22일(월)까지)
 - 티켓 이메일에 rca2021 로고와 view event 버튼 포함
- 제 2회 미주 렘넌트 달란트 공모전
 - 1) 유치부 ~ 6학년 2) 제출 마감일: 11월 30일(수) 3) 제출 사이트: www.rtcome.in
- 중대원 가을학기: 12월 5일(주일), 3:30pm, Zoom 5강, 6강
12월 12일(주일), 3:30pm, Zoom 7강, 8강, 종강예배
 - 등록 헌금(Registration Offering): 일반재학생(\$36), 교역자/선교사/통역자(\$18)
 - 문의(Contact): 홍성근 장로(Elder Seong K. Hong 408-209-0974)

식당봉사 Lunch Service

금주(11/21)		여선교회 (추수감사주일)
다음주(11/28)	10조	Yoko Tamai, Emily Kiba, Loudes Melo family, 임영선, 강정아, 김승민/은아 가족

헌금 Offering

헌금통계 (Offering Statistic)			
Tithe	7,448.00	RUTC	320.00
Sunday	2,321.00	Special	440.00
Thanksgiving	1,165.00	Designated	210.00
Mission	550.00	Other	0.00
Construction	340.00		
Total			\$ 12,794.00

십일조 Tithe	김승민/은아, 김영미, 김이안, 김지영, 김찬석, 김현구/선아, 김현영, 박점순, 송인화, 신지 마쁘다, 안젤리카 브라운, 이슬기, 이안자, 이용욱/지혜, 이은철/강정아, 이호주/정순, 임경아, 임조셉, 정재규/박지연, 조병숙, 조재환/장영애, 최국희, Emily Kiba, Reform 24 Medical Group		
주일헌금 Sunday	장현태/애경, 강수진, 고지영, 구자룡/유진, 김극신/선희, 김병철/영미/은서/사비, 김성곤/박수민, 김성봉/옥순, 김승한/고명희, 김옥연, 김예진/대니, 김요셉/박지나, 김이안, 김종수/황태연, 김태영/은영, 김태웅/이은정, 김하영, 김하은, 데이빗 김, 류경민, 박세근/한선옥, 박찬기/지기/우주, 문유선, 서요한/우주, 세이지 마쁘다, 송혜숙, 신지 마쁘다, 신혜란, 안은정, 안젤리카 브라운, 엄하연, 여주상/혜원, 여희찬/희원/하리/시연, 우희준/혜련, 유치부, 이용욱/지혜, 이용호/성미, 이은철/강정아, 이한주/호경, 이호주/정순, 장대령/그레이스, 초등부, 최혜리, 크리스토퍼 강, 한영경, 무명, Cloe Kang, James Jeglum/ Kyong Soon, Lucien Melo, Mark & Grace, Reiko Saenz, Rt. Financial Foundation LLC, Yoko Tamai, Yolanda Melo		
감사헌금 Thanksgiving	강상연, 권오화, 김정현, 데이빗 김, 송인화, 안은정, 이한주/호경, 장대령/그레이스, 줄리안 최/지아, 최혜리, Luis Villegas, Reiko Saenz		
선교헌금 Mission	김지영, 김현구/선아, 김현영, 박지영/김정현, 안은정, 안젤리카 브라운, 이미영, 이병우/윤정, 장대령/그레이스, 전재곤/이흥남, 최혜리, Luis Villegas, Reiko Saenz		
건축헌금 Construction	김현구/선아, 김현영, 안은정, 장대령/그레이스, 장우정/오미경, 조재환/장영애, 최국희, 프리실라 디슨, Reiko Saenz		
RUTC	김현구/선아, 김현영, 김희자, 나영옥/혜경, 안은정, 이호주/정순, 장우정/오미경, Emily Kiba		
Special	장현태/애경, 한순분 (학원 헌금), 김동미, 김요셉/박지나, 이미영 (추수 감사 헌금), Reiko Saenz (RU), 전재곤/이흥남 (임마누엘 애리조나 지교회), 김상범 (237 헌금), James Jeglum/ Kyong Soon (아버지 소천 감사 헌금)		
지정헌금 Designated	남미평생 LSAM 장현태/애경, 박지영/김정현 남미 SM 인도 IM 세이지 마쁘다, 이은철/강정아 다민족 ME Luis Villegas, Yoko Tamai		

* L3M: Life-ong Latin America Mission / LAM: Latin America Mission / IM: India Mission / ME: Multi-Ethnic
 * 이름이 누락되신 분들은 사무실로 연락해주시기 바랍니다. If you'r name is missing, please contact the office.

감사 및 중보기도요청

※ 환우들을 위하여 기도해주세요.

강구남 집사, 김봉규 집사, 김순주 권사, 김원경 권사, 김중수 안수집사, 나영옥 권사, 나혜경 집사, 성혜경 권사, 이영미 성도, 이정순 권사, 장세철 집사, 이다연/구연 렘넌트, 전지성 렘넌트

- ▶ 장현태/애경: 오늘도 그리스도가 언약이 되는 예배 되게 하옵시고, 237, 치유, 서밋의 문이 열리는 예배 되게 하옵소서. / 37 중남미 복음화할 절대 시스템(절대 제자, 현장)이 곳곳마다 세워지기 까지! / 미국 교회 앞에 서기까지!
- ▶ 고지영: 그리스도 언약 붙잡아 말씀으로 인도 받는 인생이기를. / 오직 그리스도만이 남기를.
- ▶ 김옥연: 하나님, 감사합니다. 세계복음화에 큰 일꾼이 될 수 있게 제 딸 윤정리와 아들 화준이에게 빛의 경계를 허락해 주세요.
- ▶ 김요셉/박지나: May today be the 1st day of 1st month in Christ Jesus, Amen.
- ▶ 김이안: Dear God, help me give Christ my all. / Dear God, let me make a deep and accurate confession.
- ▶ 김정현: 그리스도 성막이 제 평생 언약, 하루의 언약이 되어 승리하게 해주세요.
- ▶ 김태웅/이은정: 왕 같은 제사장, 그리스도의 대사 역할을 잘 할 수 있게 해주세요. 엘리사처럼 감절의 영감을 주세요!
- ▶ 나영옥/혜경: 하나님, 범사에 감사합니다. 성삼위 하나님이 함께 하시니 더욱 감사합니다.
- ▶ 데이빗 김: 나의 기준이 그리스도와 237에서 흔들리지 않게 해주세요. / 가나안에 간다는 언약 주심 감사합니다.
- ▶ 박지영/정현: 완전한 성막 되신 그리스도가 내 인생의 주인 되심을 감사합니다.
- ▶ 우희준/혜련: 남은 자, 순례자, 정복자(모든 것을 기도로, 24 기도로 바꾸게 하소서.)
- ▶ 이송연: 감사해요.
- ▶ 이병우/윤정: 전 세계 복음 운동하는 가정, 가문, 비즈니스, 후대.
- ▶ 이용호/성미: 문으로 들어가게 하신 하나님, 감사합니다.
- ▶ 이은철/강정아: 오직, 유일성, 재창조.
- ▶ 장대령/그레이스: 죽어가는 모든 현장을 오직 그리스도로 살리며, 영적 의사의 축복 누리게 해주세요.
- ▶ 장우정/오미경: 답을 향해 갑니다. 237, 치유, 서밋이 나의 평생 기도 제목이 되게 해주세요.
- ▶ 전재곤/이흥남: 모든 흑암 경계 무너지고, 우리 가문을 통해 일천만 제자 일어나는 약속의 예물되게 해주옵소서. 레이코 전도사를 시대적인 전도자로 축복해 주옵소서. 인디언 보호구역 선교 운동할 제자 세워 주옵소서. / 남미 살릴 제자가 충분히 일어나
- ▶ 최국희: 큰 빛의 경계 & 큰 빛의 문화. 남미 미션홈의 온전한 치유와 회복의 응답(절대 제자). 복음의 명문 가문(5 Power).
- ▶ 최혜리: 최동원(주님 은혜 충만, 축복). 최재호(그리스도 답, 영접, 서밋), 최애나(그리스도 답, 영접, 서밋), 김태욱(그리스도 답, 영접, 서밋), 정혜문(그리스도 답, 축복). 최혜리 - 그리스도 답, 오직 그리스도(증거). 모든 흑암 세력이 무너지게 하소서.
- ▶ 프리실라 덕슨: 오직 그리스도로 승리하고 237 나라를 살리는 렘넌트 전도제자 되게 해주세요.
- ▶ 한영경: 절대 계획 속으로의 완전한 인도 믿음으로 더욱 깊어지게.
- ▶ Jenna Jin: Everyone to go to church.
- ▶ Lucien Melo: Pido orar por bety ella esta un poco malita y por todos los jóvenes, Abril, Nicole, Robin, Monserath, Katherine Lucien,.
- ▶ Luis Villegas: I want to thank God's mercy in my life. I am in love of multi-ethnic church. Thank God. I want to be part of the multi-ethnic mission and spread the Gospel.
- ▶ Shinji Matsuda: Remnant to save 237 nations. The tabernacle, the covenant is my answer. Live in the stream of Christ.

복음 메시지

당신은 진정 평안하고 행복하십니까?

우리는 살다보면 해결되지 않는 문제 가운데 놓이게 되는 때가 많습니다.
 가족 문제, 직업 문제, 자녀 문제, 불안한 미래, 영적·육적인 문제가 늘 우리 앞에 놓여져 있습니다.
 그래서 마약이나 술에 빠지기도 하고, 방탕한 생활을 하기도 합니다.
 답이 없어 종교나 미신, 무속, 점술에 의지해서 살아가기도 합니다.
 왜 이런 문제가 오게 되는 걸까요? 그 해결책은 과연 무엇일까요?

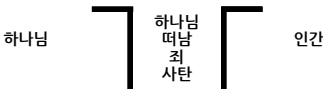
1 원래의 인간

만물 가운데 유일하게 인간만 하나님의 형상으로 창조되었습니다.
 물고기가 물 속에 새는 공중에서, 나무는 땅속에 뿌리를 내리고 살
 아야 하듯 하나님의 형상대로 창조된 인간은 하나님과 함께 살아야
 합니다. (창 1:27-28)



2 인간의 범죄와 근본적인 문제

그러나 인간은 사탄에게 속아 불신앙하여 죄를 범하게 되었고
 결국 하나님을 떠나게 되었습니다. 사탄은 하나님을 대적하고 고
 통과 저주를 가져다주며 결국은 인간을 멸망시킵니다.
 (창 3:1-6)



3 하나님을 떠난 인간의 상태

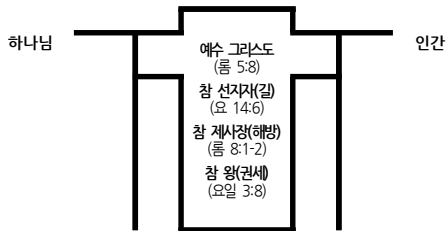
- 1) **마귀의 자녀** - 하나님을 떠난 인간은 영적으로 죽은 상태이며 마귀의 지배를 받게 되었습니다. (요 8:44)
- 2) **우상숭배** - 그 결과 미신, 점술, 무속, 우상숭배에 빠져보지만 행복은 없고 날, 방향, 묘지리를 마음대로 할 수 없는 운명과 사주, 팔자에 묶여 살게 됩니다. (렘 2:2)
- 3) **정신적인 고통** - 불안, 불평, 허무, 정신병, 노이로제, 불면증, 우울증 등 이상한 저주에 사로잡혀 배경 좋고 지식도 많고 돈도 많은데 자꾸만 망하게 됩니다. (렘 2:3)
- 4) **육신의 고통** - 불치병, 우환, 절교, 악몽에 시달리고 가위에 눌리며 병명도 없는데 온 몸이 놀라는 고통을 받게 됩니다. (행 8:4-8)
- 5) **죽음과 지옥심판** - 하나님을 부인하고 현실에만 집착 하다 결국은 죽어 지옥의 영원한 심판을 받게 됩니다. (히 9:27, 눅 16:19-31)
- 6) **영적인 유산** - 결국은 모든 문제가 또다시 자녀에게 대물림됩니다. (고전 10:20, 출 20:4-5)

4 인간의 노력

인간은 종교, 철학, 선행으로 하나님을 만나려 하지만, 그것으로는 인간의 근본적인 문제를 해결하지 못합니다.
 (1) **종교** (행 4:12) (2) **철학** (골 2:8)
 (3) **선행** (사 64:6)

5 유일한 해결책-예수 그리스도

우리의 힘으로 해결 할 수 없는 인간의 근본문제를 해결해 주시기 위해 하나님께서 직접 이 세상에 그리스도로 오셔서 하나님 만나는 길을 열어 주셨습니다. 모든 사람을 속여서 실패와 지옥으로 끌고 가는 사탄의 권세를 결박 하였습니다. 죄와 저주를 해결 하였습니다. 그 분이 바로 예수님이십니다. 예수님은 참 선지자, 참 제사장, 참 왕으로 이 땅에 오신 하나님의 아들 그리스도이십니다. **예수님을 믿고 마음 속에 영접할 때 모든 문제에서 해방됩니다.**



- 어떻게 구원받아야 하는가?
 1) 이름 (롬10:13) 2) 믿음 (요5:24) 3) 영접 (요1:12)
 4) 시인 (롬10:9-10) 5) 지음(잠27:1)
- 기도로 예수님을 영접할 수 있습니다.

하나님 아버지, 감사합니다.
오늘 저는 그리스도를 알게 되었습니다.
하나님 만나는 유일한 길 되신 참 선지자
그리스도를 믿습니다. 저를 영원히 죄의 저주와
운명에서 건지신 참 제사장 그리스도를 믿습니다.
저를 사탄의 울무에서 완전히 건지신 참 왕 되신
그리스도 예수님을 내 마음을 열고 영접합니다.
지금 저에게 들어오셔서
영원히 저와 함께 하여 주옵소서.
예수 그리스도 이름으로 기도합니다. 아멘

6 구원 받은 당신은 큰 축복을 받았습니다.

- 1) 이제 당신은 명백한 하나님의 자녀입니다. (요 1:12, 고전 3:16)
- 2) 성령께서 항상 함께 동행하시며 인도하십니다. (요 14:16,17,26)
- 3) 하나님께서는 당신의 기도에 응답하십니다. (요 16:24)
- 4) 예수님의 권능으로 사탄의 세력을 결박할 수 있습니다. (눅 10:19)
- 5) 하나님께서 천사를 보내셔서 지켜주십니다. (히 1:14)
- 6) 천국시민권을 소유한 하나님의 백성으로 이 땅에서도 그 축복을 누릴 수 있습니다. (빌 3:20)
- 7) 복음으로 세계를 정복하고 다스릴 수 있는 권세를 회복하게 되었습니다. (마 28:18-20, 행1:8)

■ 예수님을 영접했으면 다음 사실을 확인해야 한다.

- ① 구원(요일5:10-13) ② 기도 응답(렘33:1-3) ③ 인도(잠3:5-6) ④ 사죄(요일1:9) ⑤ 승리(고전10:13)

The Gospel Message

Do you have true peace and happiness?

There are many times when we fall into problems that don't seem to go away. Family problems, work problems, children problems, worries about an uncertain future, spiritual and physical problems are constantly before us. So people fall into drugs or alcohol and even fall into wild living. Others put their trust in religions (which do not have the answers), superstition, sorcery, fortune-telling, money and power. Why do these problems come? Is there a solution?

1 Original Man

Of all creation, only man was created in the image of God, just as fish were made to live in the water, birds made to fly in the skies and trees made to live in the ground. (Gen. 1:27-28)



2 Mankind's Sin & The Fundamental Problem

However, mankind was deceived by Satan, and by unbelieving, they sinned before God. As a result, they were separated from God. Satan rebels against God, brings suffering and curses and ultimately drives mankind to destruction. (Gen. 3:1-6)



3 The States of mankind, who has separated from God

- (1) **Children of the Devil** - Mankind, who was separated from God, are dead spiritually, and they are under the control of Satan. (Jn. 8:44)
- (2) **Idol worship** - As a result, falling under superstition and idolatry, they may try superstition, exorcisms, and good works but they cannot find happiness. They are bound by fate and destiny and cannot even do what they want to do. (Eph. 2:2)
- (3) **Mental suffering** - Caught up by anxiety, complaints, emptiness, mental illness, depression and other such things, they continue to perish even though they may come from a good background, high level of knowledge and even money. (Eph. 2:3)
- (4) **Physical suffering** - They suffer from incurable diseases, nightmares at night and diseases that cannot be diagnosed. (Acts 8:4-8)
- (5) **Death and judgement of hell** - Denying God, they just live in their present reality, but in the end they die and must face eternal judgement in hell. (Heb. 9:27, Lk.16:19-31)
- (6) **Spiritual inheritance** - Ultimately, all the problems are passed on to the children. (1Cor. 10:20, Ex.20:4-5)

4 The Efforts of Human

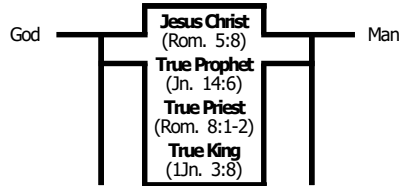
Man tries to meet God with religions, good works, and philosophies. However, they cannot resolve the fundamental problems of mankind with such efforts.

- (1) **Religion** (Acts 4:12) (2) **Philosophy** (Col. 2:8)
- (3) **Good works** (Is. 64:6)

5 The only solution - Jesus Christ

To resolve the fundamental problem that mankind could not possibly solve on their own strength, God gave us his solution.

He came to this earth as Christ to open the way to meet him. The Christ is the one who resolved our sins and curses. He bound the authority of Satan who deceives people and leads them to destruction and the hell. His name is Jesus. Jesus is the Christ, the Son of God who came to this earth as the true prophet, the true priest, and the true king. When you believe Jesus and accept him into your heart, you will be freed from all your problems. Everyone who sincerely believes and accepts Jesus Christ can receive salvation. (Rom. 10:13, Jn. 5:24, Jn. 1:12, Rom. 10:9-10, Prv. 27:1)



Follow this prayer sincerely in your heart.

Dear loving God, thank you. Thank you for sending Jesus Christ to save me. I now confess that Jesus is the true prophet who is the only way to God. I believe that he alone is the true priest who freed me from the fate and curses of sin and death. I believe that he broke Satan's power as my true King. Jesus, I open my heart and receive you as my Christ and Savior. Please come into my heart and dwell in me forever as my Lord. I pray in the name of Jesus Christ. Amen.

6 As a believer, you have received great blessings.

- (1) You are **God's precious child**. (Jn.1:12, 1Cor3:16)
- (2) God's **Holy Spirit** is always with you and leading you. (Jn.14:16,17,26)
- (3) God **answers your prayers**. (Jn.16:24)
- (4) You have **Christ's authority over Satan and his demons**. (Lk.10:19)
- (5) God protects you by **His angels**. (Heb.1:14)
- (6) You have the **citizenship of Heaven** and can enjoy its blessings while you are on earth. (Phil.3:20)
- (7) You can **conquer the world with the gospel** and you have the restoration of the authority to rule over the earth. (Mt.28:18-20, Act1:8)

EL Mensaje Del Evangelio

Tiene paz y felicidad?

Todos tenemos problemas, problemas con la familia, trabajo y otras cosas mas. Nos preocupamos muchas veces de nuestro futuro. Entonces nosotros caemos el las drogas, alcohol y en la vida buscamos una salida. Otros ponen su confianza mas en la religion (Que no tiene la respuesta), dinero, fama y poder. Otros en los psíquicos, brujería y hechicería. por qué ahí estos problema? Pude ver una solución?

1 El Hombre Original

El hombre era creado en la imagen de Dios. Así como los pescados fueron hechos para vivir en el agua, los pajaros hechos para volar en los cielos, y los arboles para vivir en la tierra. (Génesis 1:27-28)

Dios ————— Hombre

2 El pecado y problemas fundamentales en la humanidad

El diablo engañó a la humanidad, para pecar contra Dios y luego fueron separados de Dios. El diablo se rebeló contra Dios, trajo sufrimiento, maldición y llevo la humanidad a la destrucción. (Génesis 3:1-6)



3 Como es a la humanidad cuando estamos separados de Dios

(1) **Los Hijos Del Diablo** - Es la humanidad que esta separado de Dios. Estan muertos espiritualmente y ellos estan bajo el control de satanas. Aunque ellos no lo seban. (Juan 8:44)

La Idolatria - Bajo la superstición y idolatria ahí ellos que hacen buenos hechos, exorcismo y aunque con eso no pueden encontrar la felicidad. Sera su suerte y destino por toda la vida. (Efesios 2:2)

(3) **Sufrimiento Mental** - Ahí ellos que tienen mucha fortuna, fama y son muy inteligentes y sufren con mucha ansiedad, depression, son vacíos espiritualmente, enfermos mentalmente y siguen perdidos. (Efesios 2:3)

(4) **Sufrimiento Fisicamente** - Ahí ellos que sufren de incurables enfermedades, pesadillas y enfermedades que no se pueden curar. (Actos 8:4-8)

(5) **La Muerte y Justicia Del Infierno** - Son los incredulos que dicen que no ahí un Dios. Viven sus dias como otro día. Pero al fin mueren y sufren la justicia del infierno. (Hebreos 9:27)

(6) **Herencia Espiritual** - Todos tus problemas espirituales se pasan a tu futura generación. (1 Corintios 10:20)

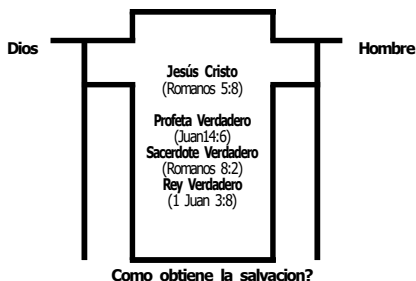
4 El Esfuerzo Del Humano

Ahí personas que tratan de encontrar a Dios con religión y con buenas obras y filosofía. Pero no pueden resolver los problemas fundamentales de la humanidad.

- (1) **Religión** (Hechos 4:12)
- (2) **Philosophia** (Colosenses 2:8)
- (3) **Buenos Hechos** (Isaías 64:6)

5 La Unica solución – Jesús Cristo

Dios nos da el poder para resolver nuestros problemas que nosotros solo no podemos. Dios nos dio su solución que es Cristo. Él vino a la tierra para que podamos conocerlo. Cristo es el que no resuelve nuestros pecados y maldiciones. Él tomo la autoridad sobre Satanás que engañó a la gente y los llevó a la destrucción y al infierno. Jesús vino a este mundo no para salvar a los buenos si no para salvar a los perdidos. Cuando tu crees en Jesús y lo aceptas en tu corazón tu seras libre de todos tus problemas. Todos los que sinceramente creen y aceptan a Jesús recibirán salvación.



- 1) Nombre (Rom10:13)
- 2) Fe (Jn5:24)
- 3) Aceptacion (Jn1:12)
- 4) Confesion(Rom10:9-10)
- 5) Ahora mismo (Prb27:1)

Siga esta oración sinceramente en su corazón

Querido Dios, Soy un pecador. He vivido mi vida de la manera equivocada hasta este momento. Ahora creo que tu Jesús eres el Cristo y que derramaste tu sangre y moriste en la cruz por todos mis pecados. Te abro mi corazón Jesús y te acepto como mi Señor y Salvador. Entra en mi corazón y guía me. En el nombre de Jesús, Amen.

6 Ahora eres salvo y as recibido grandes bendiciones

- (1) Tu eres un hijo precioso de Dios. (Juan 1:12)
- (2) El espíritu de Dios siempre estara con digo y te guiará. (1 Corintios 3:16)
- (3) Dios contesta tus oraciones. (Juan 16:24)
- (4) Tu tienes la autoridad de Cristo sobre el diablo y sus demonios. (Lucas 10:19)
- (5) Dios te protege con sus angeles. (Hebreos 1:14)
Tu tienes la ciudadanía del cielo y puedes disfrutar de las
- (6) bendiciones mientras que estas en la tierra. (Filipenses 3:20)
Tu ya tienes la autoridad para conquistar la tierra con el
- (7) evangelio. (Mateo 28:19-20)

비전선언문 Vision Statement

임마누엘 남가주교회는 하나님 나라를 위하여
 성경적 복음과 전도, 말씀 운동으로
 세계복음화에 기여한다.

Immanuel Church of Southern California
 contribute to the World Evangelization
 for God's kingdom through the biblical gospel,
 evangelism and Word movements.

사명선언문 Mission Statement

첫째. 미국과 미국교회를 살리기 위하여 각자의
 현장에서 전도와 말씀운동을 지속한다.

To continue the Word movement and
 Evangelism in each field to save America
 and churches of America.

둘째. 성경에 있는 안디옥 교회처럼 남미복음화를
 위하여 최선을 다하여 선교하고 지원한다.

To support and fulfill the task of mission
 for gospel movement to arise in Latin
 America like the Antioch church in the Bible.

셋째. 레민트를 키우고 지원하여 세계복음화가
 이루어지는 날까지 대를 이어 지속한다.

To continuously nurture and support
 the remnants generation to generation
 until the day of World Evangelization takes
 place.

넷째. 모든 민족이 함께 세계 복음화하기 위하여
 다민족 전도 및 다민족 교회를 지향한다.

Aim to evangelize multi-ethnics and raise
 multi-ethnic churches so all nations will gather
 as one for World Evangelization.

섬기는 분들 Staffs

담임목사 Senior Pastor	장현태 Hyun Tae Jang
부목사 Assistant Pastor	여주상 John Jusang Yeo
	마쓰다 세이지 Seiji Matsuda
	이은철 Eun Chul Lee
	서요한 Yohan Seo
협동목사 Associate Pastor	이데보라 Deborah Yi
협동선교사 Associate Missionary	김승한 Peter Kim
	이인기 In Ki Lee
협동장로 Associate Elder	이규성 Kyu Sung Yi
심방전도사 Visitation Minister	그레이스장 Grace C. Dixon
전담전도사 Fulltime Minister	김동미 Dong Me Kim
	안은정 Eun Jung An
	임형범 Joseph Lim
캠프전도사 Camp Minister	Reiko Saenz
	Mario Chaj

IMMANUEL CHOIR

- ◆ Director: Weon Kyung Kim
- ◆ Conductor: Peter Lee
- ◆ Pianist: Kyung Won Lee

당회원 Church Council, Elders

- 이호주 장로 Elder Ho Joo Lee
- 장대령 장로 Elder Tae Dixon
- 이한주 장로 Elder Han Joo Lee
- 나성균 장로 Elder Seong Kyun Rha
- 홍성근 장로 Elder Seong Keun Hong
- 이용호 장로 Elder Yong Ho Lee
- 김태호 장로 Elder Tae Ho Kim

예배시간안내 Worship Service

Sunday

- | | | | | | |
|---------------------|---------|--------------------|---------------|--------|--------------------|
| ◆ Main Service | 10:30am | Main Sanctuary | ◆ Preschooler | 1:00pm | Vision Room |
| ◆ 2nd Service | 1:00pm | Education Building | ◆ Elementary | 1:00pm | Education Building |
| ◆ RUTC Worship(Eng) | 2:00pm | Main Sanctuary | ◆ Youth | 2:00pm | Main Sanctuary |
| ◆ Prenatal Infant | 1:00pm | Choir Room | ◆ College | 2:00pm | Main Sanctuary |

Wednesday

- ◆ Disciple Training 8:00pm Each District(교구별)

Friday

- ◆ Prayer Worship 8:30pm Main Sanctuary

샌디에고 임마누엘남가주교회 San Diego Immanuel Church of So. California

- ◆ Sunday 10:30am

13106 Bailey St. Whittier, CA 90601 ◆ Tel. 562.696.3151
 www.icsc.net ◆ icscwhittier@gmail.com

For more information, please contact @ 213)268-3839 (Eun Jung An)